Author Index

Volumes 6–20

Allen, James. F.
see Perrault, C. Raymond 6(3–4): 167–182

Alshawi, Hiyan 13(3–4): 195–202
Processing Dictionary Definitions with Phrasal Pattern Hierarchies.

Alshawi, Hiyan 16(3): 133–144
Resolving Quasi Logical Forms.

Alshawi, Hiyan
and **Carter, David** 20(4): 635–648
Training and Scaling Preference Metrics for Disambiguation.

Andry, François; Fraser, Norman M.; McGlashan, Scott; Thornton, Simon;
and **Youd, Nick J.** 18(3): 245–268
Making DATR Work for Speech: Lexicon Compilation in SUNDIAL.

Anick, Peter
see Pustejovsky, James et al. 19(2): 331–358

Bachenko, Joan
see Johnson, Carroll 8(2): 55–84

Bachenko, Joan
and **Fitzpatrick, E.** 16(3): 155–170
A Computational Grammar of Discourse-Neutral Prosodic Phrasing in English.

Ballard, Bruce W.
see Biermann, Alan W. 6(2): 71–86

Ballard, Bruce W.
and **Tinkham, Nancy L.** 10(2): 81–96
A Phrase-Structured Grammatical Framework for Transportable Natural Language Processing.

Ballim, Afzal
see Graham, Russell et al. 18(3): 311–338

Banks, Amelie
see Rayner, Manny 16(2): 86–112

Barton, G. Edward, Jr. 11(4): 205–218
On the Complexity of ID/LP Parsing.

Bennett, Winfield S.
and **Slocum, Jonathan** 11(2–3): 111–121
The LRC Machine Translation System.

Benson, David B.
see Main, Michael G. 9(1): 11–21

Bergler, Sabine
see Pustejovsky, James et al. 19(2): 331–358

Berwick, Robert C. 8(3–4): 97–109
Computational Complexity and Lexical-Functional Grammar.

Berwick, Robert C. 10(3–4): 189–202
Strong Generative Capacity, Weak Generative Capacity, and Modern Linguistic Theories.

Biber, Douglas 19(2): 219–242
Using Register-Diversified Corpora for General Language Studies.

Biermann, Alan W.
and **Ballard, Bruce W.** 6(2): 71–86
Toward Natural Language Computation.

Biermann, Alan W.
see Fink, Pamela E. 12(1): 13–36

Biewer, Axel; Feneyrol, Christian; Ritzke, Johannes;
and **Stegentritt, Erwin** 11(2–3): 137–154
ASCOF — A Modular Multilevel System for French–German Translation.

Binot, Jean-Louis
see Jensen, Karen 13(3–4): 251–260

Bird, Steven 20(3): iii–ix
Introduction to Computational Phonology.

Bird, Steven
and **Ellison, Mark T.** 20(1): 55–90
One-Level Phonology: Autosegmental Representations and Rules as Finite Automata.

Bird, Steven
and **Klein, Ewan** 20(3): 455–491
Phonological Analysis in Typed Feature Systems.

Birnbaum, Lawrence
see Schank, Roger C. et al. 6(1): 13–30

Black, Alan W.
see Ritchie, Graeme D. 13(3–4): 290–307

Black, John E.
see Weischedel, Ralph M. 6(2): 87–109

Boguraev, Bran
and **Briscoe, Ted** 13(3–4): 203–218
Large Lexicons for Natural Language Processing: Utilizing the Grammar Coding System of LDOCE.

Boitet, Christian
see Vauquois, Bernard 11(1): 28–36

Bouma, Gosse 18(2): 183–204
Feature Structures and Nonmonotonicity.

Bourbeau, Laurent
see Isabelle, Pierre 11(1): 18–27

Brent, Michael R. 19(2): 243–262
From Grammar to Lexicon: Unsupervised Learning of Lexical Syntax.

Brew, Chris 17(4): 375–408
Systemic Classification and its Efficiency.

Briscoe, Ted
see Boguraev, Bran 13(3–4): 203–218

Briscoe, Ted and **Carroll, John** 19(1): 25–60
Generalized Probabilistic LR Parsing of Natural Language (Corpora) with Unification-Based Grammars.

Brown, Gretchen P. 6(3–4): 150–166
Characterizing Indirect Speech Acts.

Brown, Peter;
Cocke, John;
Della Pietra, Stephen;
Della Pietra, Vincent J.;
Jelinek, Frederick;
Lafferty, John D.;
Mercer, Robert L.;
and **Roossin, Paul S.** 16(2): 79–85
A Statistical Approach to Machine Translation

Brown, Peter L.;
Della Pietra, Stephen A.;
Della Pietra, Vincent J.;
Lai, Jennifer C.;
and **Mercer, Robert L.** 18(1): 31–40
An Estimate of an Upper Bound for the Entropy of English.

Brown, Peter F.;
Della Pietra, Vincent J.;
deSouza, Peter V.;
Lai, Jennifer C.;
and **Mercer, Robert L.** 18(4): 467–480
Class-Based *n*-gram Models of Natural Language.

Brown, Peter F.;
Della Pietra, Stephen A.;
Della Pietra, Vincent J.;
and **Mercer, Robert L.** 19(2): 263–312
The Mathematics of Statistical Machine Translation: Parameter Estimation.

Byrd, Roy J.;
Calzolari, Nicoletta;
Chodorow, Martin S.;
Klavans, Judith L.;
Neff, Mary S.;
and **Rizk, Omneya, A.** 13(3–4): 219–240
Tools and Methods for Computational Linguistics.

Calzolari, Nicoletta
see Byrd, Roy J. et al. 13(3–4): 219–240

Carberry, Sandra 14(3): 23–37
Modeling the User's Plans and Goals.

Carberry, Sandra 15(2): 75–96
A Pragmatics-Based Approach to Ellipsis Resolution.

Carbonell, Jaime G.
and **Hayes, Philip J.** 9(3–4): 123–146
Recovery Strategies for Parsing Extragrammatical Language.

Carpenter, Robert
see Gazdar, Gerald et al. 14(1): 1–19

Carpenter, Robert 17(3): 301–314
The Generative Power of Categorial Grammars and Head-Driven Phrase Structure Grammars with Lexical Rules.

Carroll, John
see Russell, Graham et al. 18(3): 311–338

Carroll, John
see Briscoe, Ted 19(1): 25–60

Carter, David
see Alshawi, Hiyan 20(4): 635–648

Cercone, Nick
see Strzalkowski, Tomek 15(3): 171–186

Chen, K.-J.
see Lee, Lin-Shan et al. 17(4): 347–374

Chester, Daniel 6(2): 87–96
A Parsing Algorithm that Extends Phrases.

Chien, Lee-Feng
see Lee, Lin-Shan et al. 17(4): 347–374

Chin, David N.
see Wilensky, Robert et al. 14(4): 35–85

Chinchor, Nancy;
Hirschman, Lynette;
and **Lewis, David** 19(3): 409–449
Evaluating Message Understanding Systems: An Analysis of the Third Message Understanding Conference (MUC-3).

Chodorow, Martin S.
see Byrd, Roy J. et al. 13(3–4): 219–240

Church, Kenneth W.
see Gale, William A. 19(1): 75–102

Church, Kenneth W.
and **Hanks, Patrick** 16(1): 22–29
Word Association Norms, Mutual Information, and Lexicography.

Church, Kenneth W.
and **Mercer, Robert L.** 19(1): 1–24
Introduction to the Special Issue on Computational Linguistics Using Large Corpora.

Church, Kenneth W.
and **Patil, Ramesh** 8(3–4): 139–149
Coping with Syntactic Ambiguity or How to Put the Block in the Box on the Table.

Clifford, James 14(4): 10–34
Natural Language Querying of Historical Data Bases.

Cocke, John
see Brown, Peter et al. 16(2): 79–85

Cohen, Philip R. 10(2): 97–146
The Pragmatics of Referring and the Modality of Communication.

Cohen, Robin 13(1–2): 11–24
Analyzing the Structure of Argumentative Discourse.

Coleman, John 20(3): 492
Commentary on Bird and Klein.

Correira, Alfred 6(3–4): 135–149
Computing Story Trees.

Cote, Sharon
see Walker, Marilyn 20(2): 193–232

Croft, William
see Hobbs, Jerry R. et al. 13(3–4): 241–250

Daelemans, Walter; De Smedt, Koenraad; and **Gazdar, Gerald** 18(2): 205–218
Inheritance in Natural Language Processing.

Daelemans, Walter; Gillis, Steven; and **Durieux, Gert** 20(3): 421–451
The Acquisition of Stress: A Data-Oriented Approach.

Dagan, Ido and **Itai, Alon** 20(4): 563–596
Word Sense Disambiguation Using a Second Language Monolingual Corpus.

Dahl, Veronica 7(3): 149–164
Translating Spanish into Logic through Logic.

Dahl, Veronica and **McCord, Michael C.** 9(2): 69–91
Treating Coordination in Logic Grammars.

Dahlgren, Kathleen and **McDowell, Joyce** 15(3): 149–170
Knowledge Representation for Commonsense Reasoning with Text.

Damerau, Fred J. 7(1): 30–42
Operating Statistics for the Transformational Question-Answering System.

Davidson, James and **Kaplan, S. Jerrold** 9(2): 57–68
Natural Language Access to Data Bases: Interpreting Update Requests.

Davies, Todd
see Hobbs, Jerry R. et al. 13(3–4): 241–250

Dawar, Anuj and **Vijay-Shanker, K.** 16(1): 11–21
An Interpretation of Negation in Feature Structure Descriptions.

Décary, Michel and **Lapalme, Guy** 16(3): 145–154
An Editor for the Explanatory and Combinatory Dictionary of Contemporary French (DECFC).

Della Pietra, Stephen A.
see Brown, Peter F. et al. 16(2): 79–85

Della Pietra, Stephen A.
see Brown, Peter F. et al. 18(1): 31–40

Della Pietra, Stephen A.
see Brown, Peter F. et al. 19(2): 263–312

Della Pietra, Vincent J.
see Brown, Peter F. et al. 16(2): 79–85

Della Pietra, Vincent J.
see Brown, Peter F. et al. 18(1): 31–40

Della Pietra, Vincent J.
see Brown, Peter F. et al. 18(4): 467–480

Della Pietra, Vincent J.
see Brown, Peter F. et al. 19(2): 263–312

DeRose, Steven J. 14(1): 31–39
Grammatical Category Disambiguation by Statistical Optimization.

De Smedt, Koenraad
see Daelemans, Walter et al. 18(2): 205–218

deSouza, Peter V.
see Brown, Peter F. et al. 18(4): 467–480

des Tombe, Louis
see Johnson, Rod et al. 11(2–3): 155–169

DiMarco, Chrysanne and **Hirst, Graeme** 19(3): 451–499
A Computational Theory of Goal-Directed Style in Syntax.

Dorr, Bonnie 20(4): 597–633
Classification of Machine Translation Divergences and a Proposed Solution.

Dunning, Ted 19(1): 61–74
Accurate Methods for the Statistics of Surprise and Coincidence.

Durieux, Gert
see Daelemans, Walter et al. 20(3): 421–451

Dyer, Michael G.
see Zernik, Uri 13(3–4): 308–327

Dyer, Michael G.
see Quilici, Alex et al. 14(3): 38–51

Edwards, Douglas
see Hobbs, Jerry R. et al. 13(3–4): 241–250

Ellison, Mark T.
see Bird, Steven 20(1): 55–90

Evans, Roger
see Mellish, Chris 15(4): 233–249

Fasolo, Michela
see Velardi, Paola et al. 17(2): 153-170

Fass, Dan and **Wilks, Yorick** 9(3–4): 178–187
Preference Semantics, Ill-Formedness, and Metaphor.

Fass, Dan 17(1): 49–90
met*: A Method for Discriminating Metonymy and Metaphor by Computer.

Feneyrol, Christian
see Biewer, Axel et al. 11(2–3): 137–154

Finin, Tim
see Kass, Robert 14(3): 5–22

Fink, Pamela E. and **Biermann, Alan W.** 12(1): 13–36
The Correction of Ill-Formed Input Using History-Based Expectations with Applications to Speech Understanding.

Fisher, Anthony J. 15(3): 139–148

Practical Parsing of Generalized Phrase Structure Grammars.

Fitzpatrick, E.
see Bachenko, Joan 16(3): 155–170

Flickinger, Dan
and **Nerbonne, John** 18(3): 269–310
Inheritance and Complementation: A Case Study of *Easy* Adjectives and Related Nouns.

Flowers, Margot
see Quilici, Alex et al. 14(3): 38–51

Fraser, Norman M.
and **Hudson, Richard A.** 18(2): 133–158
Inheritance in Word Grammar.

Fraser, Norman M.
see Andry, François et al. 18(3): 245–268

Friedman, Joyce
see Warren, David S. 8(3–4): 123–138

Gale, William A.
and **Church, Kenneth W.** 19(1): 75–102
A Program for Aligning Sentences in Bilingual Corpora.

Gazdar, Gerald;
Pullum, Geoffrey, K.;
Carpenter, Robert;
Klein, Ewan;
Hukari, Thomas E.;
and Levine, Robert D. 14(1): 1–19
Category Structures.

Gazdar, Gerald
see Daelemans, Walter et al. 18(2): 205–218

Gillis, Steven
see Daelemans, Walter et al. 20(3): 421–451

Goodman, Bradley A. 12(4): 273–305
Reference Identification and Reference Identification Failures.

Granger, Richard H. 9(3–4): 188–196
The NOMAD System: Expectation-Based Detection and Correction of Errors during Understanding of Syntactically and Semantically Ill-Formed Text.

Grishman, Ralph;
Hirschman, Lynette;
and **Nhan, Ngo Thanh** 12(3): 205–215
Discovery Procedures for Sublanguage Selectional Patterns: Initial Experiments.

Grosz, Barbara J.
and **Sidner, Candace L.** 12(3): 175–204
Attention, Intentions, and the Structure of Discourse.

Guida, Giovanni
and **Mauri, Giancarlo** 10(1): 15–30
A Formal Basis for Performance Evaluation of Natural Language Understanding Systems.

Gupta, Prahlad 20(3): 452
Commentary on Daelemans, Gillis, and Durieux.

Haas, Andrew 15(4): 219–232
A Parsing Algorithm for Unification Grammar.

Haas, Andrew 16(4): 213–233
Sentential Semantics for Propositional Attitudes.

Haas, Andrew 19(4): 637–649
Indexical Expressions in the Scope of Attitude Verbs.

Hanks, Patrick
see Church, Kenneth W. 16(1): 22–29

Harper, Mary P. 18(4): 419–466
Ambiguous Noun Phrases in Logical Form.

Hartman, Steven Lee 20(3): 418
Commentary on Lowe and Mazaudon.

Hayes, Philip J.
and **Mouradian, George V.** 7(4): 232–242
Flexible Parsing.

Hayes, Philip J.
see Carbonell, Jaime G. 9(3–4): 123–146

Heidorn, George E.
see Jensen, Karen et al. 9(3–4): 147–160

Hendrix, Gary G. (Chair) 8(2): 56–61
Natural Language Interface, from Proceedings of the Workshop on Applied Computational Linguistics in Perspective.

Hewson, John 20(3): 419
Commentary on Lowe and Mazaudon.

Hindle, Donald
and **Rooth, Mats** 19(1): 103–120
Structural Ambiguity and Lexical Relations.

Hinrichs, Erhard W. 14(2): 3–14
Tense, Quantifiers, and Contexts.

Hirschberg, Julia
and **Litman, Diane** 19(3): 501–530
Empirical Studies on the Disambiguation of Cue Phrases.

Hirschman, Lynette
see Grishman, Ralph et al. 12(3): 205–215

Hirschman, Lynette
see Chinchor, Nancy et al. 19(3): 409–449

Hirst, Graeme 7(2): 85–98
Discourse-Oriented Anaphora Resolution: A Review.

Hirst, Graeme
see Morris, Jane 17(1): 21–48

Hirst, Graeme
see DiMarco, Chrysanne 19(3): 451–499

Hobbs, Jerry R.
and **Shieber, Stuart M.** 13(1–2): 47–63
An Algorithm for Generating Quantifier Scopings.

Hobbs, Jerry R.;

Croft, William; Davies, Todd; Edwards, Douglas; and **Laws, Kenneth** 13(3–4): 241–250
Commonsense Metaphysics and Lexical Semantics.

Huang, James
see Lee, Lin-Shan et al. 17(4): 347–374

Hudson, Richard A.
see Fraser, Norman M. et al. 18(2): 133–158

Hukari, Thomas E.
see Gazdar, Gerald et al. 14(1): 1–19

Iida, Masayo
see Walker, Marilyn et al. 20(2): 193–232

Isabelle, Pierre
and **Bourbeau, Laurent** 11(1): 18–27
TAUM-AVIATION: Its Technical Features and Some Experimental Results.

Itai, Alon
see Dagan, Ido 20(4): 563–596

Jacobs, Paul S. 11(4): 219–242
PHRED: A Generator for Natural Language Interfaces.

Jäppinen, Harri
and **Ylilammi, Matti** 12(4): 257–272
Associative Model of Morphological Analysis: An Empirical Inquiry.

Jelinek, Frederick
see Brown, Peter et al. 16(2): 79–85

Jelinek, Frederick
and **Lafferty, John D.** 17(3): 315–324
Computation of the Probability of Initial Substring Generation by Stochastic Context-Free Grammars.

Jensen, Karen
see Zadrozny, Wlodek 17(2): 171–210

Jensen, Karen; Heidorn, George E.; Miller, Lance A.; and **Ravin, Yael** 9(3–4): 147–160
Parse Fitting and Prose Fixing: Getting a Hold on Ill-Formedness.

Jensen, Karen
and **Binot, Jean-Louis** 13(3–4): 251–260
Disambiguating Prepositional Phrase Attachments by Using On-Line Dictionary Definitions.

Johnson, Carroll
and **Bachenko, Joan** 8(2): 55–84
Applied Computational Linguistics in Perspective, from Proceedings of the Workshop on Applied Computational Linguistics in Perspective

Johnson, Mark 20(1): 1–25
Computing with Features as Formulae

Johnson, Mark 17(2): 131–152
Features and Formulae.

Johnson, Rod; King, Maghi; and **des Tombe, Louis** 11(2–3): 155–169
EUROTRA: A Multilingual System under Development.

Jones, Marlene L.
see Kalita, Jugal K. et al. 12(2): 107–124

Joshi, Aravind
and **Levy, Leon S.** 8(1): 1–11
Phrase Structure Trees Bear More Fruit than You Would Have Thought.

Justeson, John S.
and **Katz, Slava M.** 17(1): 1–20
Co-occurrences of Antonymous Adjectives and Their Contexts.

Kac, Michael B.; Manaster-Ramer, Alexis; and **Rounds, William C.** 13(1–2): 25–30
Simultaneous-Distributive Coordination and Context-Freeness.

Kaplan, Ronald M.
see Maxwell, John T. 19(4): 571–590

Kaplan, Ronald M.
and **Kay, Martin** 20(3): 331–378
Regular Models of Phonological Rule Systems.

Kaplan, S. Jerrold
see Davidson, James 9(2): 57–68

Kalita, Jugal K.; Jones, Marlene L.; and **McCalla, Gordon I.** 12(2): 107–124
Summarizing Natural Language Database Responses.

Kass, Robert
and **Finin, Tim** 14(3): 5–22
Modeling the User in Natural Language Systems.

Katz, Slava M.
see Justeson, John S. 17(1): 1–20

Kay, Martin (Chair) 8(2): 74–78
Machine Translation, from Proceedings of the Workshop on Applied Computational Linguistics in Perspective.

Kay, Martin
see Kaplan, Ronald M. 20(3): 331–378

Kay, Martin
and **Röscheisen, Martin** 19(1): 121–142
Text-Translation Alignment.

Kaye, Jonathan 20(3): 453
Commentary on Daelemans, Gillis, and Durieux.

King, Maghi
see Johnson, Rod et al. 11(2–3): 155–169

Kittredge, Richard (Chair) 8(2): 79–82

Sublanguages, from Proceedings of the Workshop on Applied Computational Linguistics in Perspective.

Klavans, Judith L.
see Byrd, Roy J. et al. 13(3–4): 219–240

Klein, Ewan
see Gazdar, Gerald et al. 14(1): 1–19

Klein, Ewan
see Bird, Steven 20(3): 455–491

Kurohashi, Sadao
and **Nagao, Makoto** 20(4): 507–534
A Syntactic Analysis Method of Long Japanese Sentences Based on the Detection of Conjunctive Structures.

Kwasny, Stan C.
and **Sondheimer, Norman K.** 7(2): 99–108
Relaxation Theories for Parsing Ill-Formed Input.

Lafferty, John D.
see Brown, Peter et al. 16(2): 79–85

Lafferty, John D.
see Jelinek, Frederick 17(3): 315–324

Lai, Jennifer C.
see Brown, Peter F. et al. 18(1): 31–40

Lai, Jennifer C.
see Brown, Peter F. et al. 18(4): 467–480

Langendoen, D. Terence
see Postal, Paul M. 10(3–4): 177–181

Langendoen, D. Terence
and **Postal, Paul M.** 10(3–4): 187–188
Comments on Pullum's Criticisms.

Lapalme, Guy
see Décary, Michel 16(3): 145–154

Lappin, Shalom
and **McCord, Michael C.** 16(4): 197–212
Anaphora Resolution in Slot Grammar.

Lappin, Shalom
and **Leass, Herbert** 20(4): 535–561
An Algorithm for Pronominal Anaphora Resolution.

Laws, Kenneth
see Hobbs, Jerry R. et al. 13(3–4): 241–250

Leass, Herbert
see Lappin, Shalom 20(4): 535–561

Lebowitz, Michael
see Schank, Roger C. et al. 6(1): 13–30

Lee, Lin-Shan;
Chien, Lee-Feng;
Lin, Long-Ji;
Huang, James;
and **Chen, K.-J.** 17(4): 347–374
An Efficient Natural Language Processing System Specially Designed for the Chinese Language.

Leon, Marjorie
see Vasconcellos, Muriel 11(2–3): 122–136

Levine, Robert D.
see Gazdar, Gerald et al. 14(1): 1–19

Levy, Leon S.
see Joshi, Aravind 8(1): 1–11

Lewis, David
see Chinchor, Nancy et al. 19(3): 409–449

Liberman, Mark 20(3): 379
Commentary on Kaplan and Kay.

Lin, Long-Ji
see Lee, Lin-Shan et al. 17(4): 347–374

Litman, Diane
see Hirschberg, Julia 19(3): 501–530

Lowe, John B.
and **Mazaudon, Martine** 20(3): 381–417
The Reconstruction Engine: A Computer Implementation of the Comparative Method.

Luria, Marc
see Wilensky, Robert et al. 14(4): 35–85

Main, Michael G.
and **Benson, David B.** 9(1): 11–21
Denotational Semantics for "Natural" Language Question-Answering Programs.

Manaster-Ramer, Alexis
see Kac, Michael B. et al. 13(1–2): 25–30

Mann, William (Chair) 8(2): 62–69
Text Generation, from Proceedings of the Workshop on Applied Computational Linguistics in Perspective.

Mann, William C.
see Webber, David J. 7(3): 165–177

Mann, William C.
and **Moore, James A.** 7(1): 17–29
Computer Generation of Multiparagraph English Text.

Marcinkiewicz, Mary Ann
see Marcus, Mitchell P. et al. 19(2): 313–330

Marcus, Mitchell P.;
Santorini, Beatrice;
and **Marcinkiewicz, Mary Ann** 19(2): 313–330
Building a Large Annotated Corpus of English: The Penn Treebank.

Martin, James
see Wilensky, Robert et al. 14(4): 35–85

Martin, William A. 7(3): 137–147
Roles, Co-Descriptors, and the Formal Representation of Quantified English Expressions.

Mauri, Giancarlo
see Guida, Giovanni 10(1): 15–30

Maxwell, John T.
and **Kaplan, Ronald M.** 19(4): 571–590
The Interface between Phrasal and Functional Constraints.

Mayfield, James
see Wilensky, Robert et al. 14(4): 35–85

Mazaudon, Martine
see Lowe, John 20(3): 381–417

McCalla, Gordon I.
see Kalita, Jugal K. et al. 12(2): 107–124

McCord, Michael C. 6(1): 31–43
Slot Grammars.

McCord, Michael C. 15(1): 33–52
Design of LMT: A Prolog-Based Machine Translation System.

McCord, Michael C.
see Dahl, Veronica 9(2): 69–91

McCord, Michael C.
see Lappin, Shalom 16(4): 197–212

McCoy, Kathleen F. 14(3): 52–63
Reasoning on a Highlighted User Model to Respond to Misconceptions.

McDowell, Joyce
see Dahlgren, Kathleen 15(3): 149–170

McGlashan, Scott
see Andry, François et al. 18(3): 245–268

McKeown, Kathleen R. 9(1): 1–10
Paraphrasing Questions Using Given and New Information.

McRoy, Susan W. 18(1): 1–30
Using Multiple Knowledge Sources for Word Sense Discrimination.

Melcuk, Igor
and **Polguère, Alain** 13(3–4): 261–275
A Formal Lexicon in the Meaning-Text Theory (Or How to Do Lexica with Words).

Mellish, C. S. 14(1): 40–51
Implementing Systemic Classification by Unification.

Mellish, Chris
and **Evans, Roger** 15(4): 233–249
Natural Language Generation from Plans.

Mercer, Robert L.
see Brown, Peter et al. 16(2): 79–85

Mercer, Robert L.
see Brown, Peter et al. 18(1): 31–40

Mercer, Robert L.
see Brown, Peter et al. 18(4): 467–480

Mercer, Robert L.
see Church, Kenneth W. 19(1): 1–24

Mercer, Robert L.
see Brown, Peter F. et al. 19(2): 263–312

Merialdo, Bernard 20(2): 155–172
Tagging English Text with a Probabilistic Model.

Meteer, Marie
see Weischedel, Ralph et al. 19(2): 359–382

Miller, Lance A.
see Jensen, Karen et al. 9(3–4): 147–160

Milne, Robert 12(1): 1–12
Resolving Lexical Ambiguity in a Deterministic Parser.

Moens, Marc
and **Steedman, Mark** 14(2): 15–28
Temporal Ontology and Temporal Reference.

Montgomery, Christine (Chair) 8(2): 70–73
Concept Extraction, from Proceedings of the Workshop on Applied Computational Linguistics in Perspective.

Moore, James A.
see Mann, William C. 7(1): 17–29

Moore, Johanna D.
and **Paris, Cécile L.** 19(4): 651–694
Planning Text for Advisory Dialogues: Capturing Intentional and Rhetorical Information.

Moore, Robert C.
see Shieber, Stuart M. et al. 16(1): 30–42

Morris, Jane
and **Hirst, Graeme** 17(1): 21–48
Lexical Cohesion Computed by Thesaural Relations as an Indicator of the Structure of Text.

Mouradian, George V.
see Hayes, Philip J. 7(4): 232–242

Nagao, Makoto
see Kurohashi, Sadao 20(4): 507–534

Nagao, Makoto;
Tsujii, Jun-ichi;
and **Nakamura, Jun-ichi** 11(2–3): 91–110
The Japanese Government Project for Machine Translation.

Nakamura, Jun-ichi
see Nagao, Makoto et al. 11(2–3): 91–110

Nakhimovsky, Alexander 14(2): 29–43
Aspect, Aspectual Class, and the Temporal Structure of Narrative.

Neff, Mary S.
see Byrd, Roy J. et al. 13(3–4): 219–240

Nerbonne, John
see Flickinger, Dan et al. 18(3): 269–310

Nhan, Ngo Thanh
see Grishman, Ralph et al. 12(3): 205–215

Nirenburg, Sergei
and **Raskin, Victor** 13(3–4): 276–289
The Subworld Concept Lexicon and the Lexicon Management System.

O'Shaughnessy, Douglas D. 15(2): 97–108
Parsing with a Small Dictionary for Applications such as Text to Speech.

Ostendorf, M.
and **Veilleux, N.** 20(1): 27–54

A Hierarchical Stochastic Model for Automatic Prediction of Prosodic Boundary Location.

Palmucci, Jeff
see Weischedel, Ralph et al. 19(2): 359–382

Paris, Cécile L. 14(3): 64–78
Tailoring Object Descriptions to a User's Level of Expertise.

Paris, Cécile L.
see Moore, Johanna D. 19(4): 651–694

Passonneau, Rebecca J. 14(2): 44–60
A Computational Model of the Semantics of Tense and Aspect.

Patil, Ramesh
see Church, Kenneth W. 8(3–4): 139–149

Pazienza, Maria T.
see Velardi, Paola et al. 17(2): 153–170

Pelletier, Francis J.
see Schubert, Lenhart 8(1): 27–44

Pereira, Fernando C. N. 7(4): 243–256
Extraposition Grammars.

Pereira, Fernando C. N.
see Warren David H. D. 8(3–4): 110–122

Pereira, Fernando C. N. 16(1): 1–10
Categorial Semantics and Scoping.

Pereira, Fernando C. N.
see Shieber, Stuart M. et al. 16(1): 30–42

Perrault, C. Raymond
and **Allen, James F.** 6(3–4): 167–182
A Plan-Based Analysis of Indirect Speech Acts.

Perrault, C. Raymond 10(3–4): 165–176
On the Mathematical Properties of Linguistic Theories.

Polguère, Alain
see Melcuk, Igor 13(3–4): 261–275

Postal, Paul M.
and **Langendoen, D. Terence** 10(3–4): 177–181
English and the Class of Context-Free Languages

Postal, Paul M.
see **Langendoen, D. Terence** 10(3–4): 187–188

Pullum, Geoffrey K. 10(3–4): 182–186
On Two Recent Attempts to Show that English is Not a CFL.

Pullum, Geoffrey K.
see Gazdar, Gerald et al. 14(1): 1–19

Pulman, Stephen G.
see Ritchie, Graeme D. 13(3–4): 290–307

Pustejovsky, James 17(4): 409–441
The Generative Lexicon.

Pustejovksy, James;
Bergler, Sabine;
and Anick, Peter 19(2): 331–358
Lexical Semantic Techniques for Corpus Analysis.

Quilici, Alex;
Dyer, Michael G.;
and **Flowers, Margot** 14(3): 38–51
Recognizing and Responding to Plan-Oriented Misconceptions.

Radzinski, Daniel 17(3): 277–300
Chinese Number-Names, Tree Adjoining Languages, and Mild Context-Sensitivity.

Ramshaw, Lance
see Weischedel, Ralph et al. 19(2): 359–382

Raskin, Victor
see Nirenburg, Sergei 13(3–4): 276–289

Ravin, Yael
see Jensen, Karen et al. 9(3–4): 147–160

Rayner, Manny
and **Banks, Amelie** 16(2): 86–112
An Implementable Semantics for Comparative Constructions.

Ritchie, Graeme D.;
Pulman, Stephen G.;
Black, Alan W.;
and **Russell, Graham J.** 13(3–4): 290–307
A Computational Framework for Lexical Description.

Ritchie, Graeme D. 18(1): 41–60
Language Generated by Two-Level Morphological Rules.

Ritchie, Graeme 20(3): 380
Commentary on Kaplan and Kay.

Ritzke, Johannes
see Biewer, Axel et al. 11(2–3): 137–154

Rizk, Omneya A.
see Byrd, Roy J. et al. 13(3–4): 219–240

Robinson, Ann E. 7(1): 1–16
Determining Verb Phrase Referents in Dialogs.

Roossin, Paul S.
see Brown, Peter et al. 16(2): 79–85

Rooth, Mats
see Hindle, Donald 19(1): 103–120

Röscheisen, Martin
see Kay, Martin 19(1): 121–142

Rounds, William C.
see Kac, Michael B. et al. 13(1–2): 25–30

Rounds, William C. 14(4): 1–9
LFP: A Logic for Linguistic Descriptions and an Analysis of its Complexity.

Russell, Graham J.
see Ritchie, Graeme D. 13(3–4): 290–307

Russell, Graham;
Ballim, Afzal;
Carroll, John;

and **Warwick**
Armstrong, Susan 18(3): 311–338
A Practical Approach to Multiple Default Inheritance for Unification-Based Lexicons.

Santoniri, Beatrice
see Marcus, Mitchell P. et al. 19(2): 313–330

Satta, Giorgio 20(2): 173–192
Tree-Adjoining Grammar Parsing and Boolean Matrix Multiplication.

Sato, Paul T. 14(1): 20–30
A Common Parsing Scheme for Left- and Right-Branching Languages.

Savitch, Walter 15(4): 250–261
A Formal Model for Context-Free Languages Augmented with Reduplication.

Schabes, Yves
and **Shieber, Stuart M.** 20(1): 91–124
An Alternative Conception of Tree-Adjoining Derivation.

Schank, Roger C.; Lebowitz, Michael;
and **Birnbaum, Lawrence** 6(1): 13–30
An Integrated Understander.

Schubert, Lenhart
and **Pelletier, Francis J.** 8(1): 27–44
From English to Logic: Context-Free Computation of 'Conventional' Logical Translation.

Schwartz, Richard
see Weischedel, Ralph et al. 19(2): 359–382

Selfridge, Mallory 12(2): 89–106
Integrated Processing Produces Robust Understanding.

Seneff, Stephanie 18(1): 61–86
TINA: A Natural Language System for Spoken Language Applications.

Seo, Jungyun
and **Simmons, Robert F.** 15(1): 19–32
Syntactic Graphs: A Representation for the Union of All Ambiguous Parse Trees.

Shapiro, Stuart C. 8(1): 12–26
Generalized Augmented Transition Network Grammars for Generation from Semantic Networks.

Shieber, Stuart M.
see Hobbs, Jerry R. 13(1–2): 47–63

Shieber, Stuart M.
see Schabes, Yves 20(1): 91–124

Shieber, Stuart M.; van Noord, Gertjan; Pereira, Fernando C. N.;
and **Moore, Robert C.** 16(1): 30–42
Semantic-Head-Driven Generation.

Sidner, Candace L. 7(4): 217–231
Focusing for Interpretation of Pronouns.

Sidner, Candace L.
see Grosz, Barbara J. 12(3): 175–204

Simmons, Robert F.
see Seo, Jungyun 15(1): 19–32

Simmons, Robert F.
and **Yu, Yeong-Ho** 18(4): 391–418
The Acquisition and Use of Context-Dependent Grammars for English.

Slocum, Jonathan 11(1): 1–17
A Survey of Machine Translation: Its History, Current Status, and Future Prospects.

Slocum, Jonathan
see Bennett, Winfield S. 11(2–3): 111–121

Smadja, Frank 19(1): 143–178
Retrieving Collocations from Text: Xtract.

Sondheimer, Norman K.
see Kwasny, Stan C. 7(2): 99–108

Sondheimer, Norman K.
see Weischedel, Ralph M. 9(3–4): 161–177

Sproat, Richard 20(3): 493
Commentary on Bird and Klein.

Stabler, Edward P., Jr. 13(1–2): 1–10
Restricting Logic Grammars with Government-Binding Theory.

Steedman, Mark
see Moens, Marc 14(2): 15–28

Stegentritt, Erwin
see Biewer, Axel et al. 11(2–3): 137–154

Stock, Oliviero 15(1): 1–18
Parsing with Flexibility, Dynamic Strategies, and Idioms in Mind.

Strzalkowski, Tomek
and **Cercone, Nick** 15(3): 171–186
Non-singular Concepts in Natural Language Discourse.

Thornton, Simon
see Andry, François et al. 18(3): 245–268

Tinkham, Nancy L.
see Ballard, Bruce W. 10(2): 81–96

Tomita, Masaru 13(1–2): 31–46
An Efficient Augmented-Context-Free Parsing Algorithm.

Tsujii, Jun-ichi
see Nagao, Makoto et al. 11(2–3): 91–110

Tsutsumi, Taijiro 16(2): 71–78
Wide-Range Restructuring of Intermediate Representations in Machine Translation.

van der Linden, Erik-Jan 18(2): 219–238
Incremental Processing and the Hierarchical Lexicon.

van Noord, Gertjan
see Shieber, Stuart M. et al. 16(1): 30–42

Vasconcellos, Muriel

and Leon, Marjorie 11(2–3): 122–136
SPANAM and ENGSPAN: Machine Translation at the Pan American Health Organization.

Vauquois, Bernard
and Boitet, Christian 11(1): 28–36
Automated Translation at Grenoble University.

Veilleux, N.
see Ostendorf, M. 20(1): 27–54.

Velardi, Paola;
Pazienza, Maria T.;
and Fasolo, Michela 17(2): 153–170
How to Encode Semantic Knowledge: A Method for Meaning Representation and Computer-Aided Acquisition.

Vijay-Shanker, K.
see Dawar, Anuj 16(1): 11–21

Vijay-Shanker, K. 18(4): 481–518
Using Descriptions of Trees in a Tree Adjoining Grammar.

Vijay-Shanker, K.
and Weir, David J. 19(4): 591–636
Parsing Some Constrained Grammar Formalisms.

Vitale, Tony 17(3): 257–276
An Algorithm for High Accuracy Name Pronunciation by Parametric Speech Synthesizer.

Walker, Marilyn;
Iida, Masayo;
and Cote, Sharon 20(2): 193–232
Japanese Discourse and the Process of Centering.

Warren, David H. D.
and Pereira, Fernando, C. N. 8(3–4): 110–122
An Efficient Easily Adaptable System for Interpreting Natural Language Queries.

Warren, David Scott
and Friedman, Joyce 8(3–4): 123–138
Using Semantics in Non-Context-Free Parsing of Montague Grammar.

Warwick-Armstrong, Susan
see Russell, Graham et al. 18(3): 311–338

Webber, Bonnie Lynn 14(2): 61–73
Tense as Discourse Anaphor.

Webber, David J.
and Mann, William C. 7(3): 165–177
Prospects for Computer-Assisted Dialect Adaptation.

Weiner, E. Judith 10(1): 1–14
A Knowledge Representation Approach to Understanding Metaphors.

Weir, David J.
see Vijay-Shanker, K. 19(4): 591–636

Weischedel, Ralph M.
and Black, John E. 6(2): 87–109
Responding Intelligently to Unparsable Inputs.

Weischedel, Ralph M.
and Sondheimer, Norman K. 9(3–4): 161–177
Meta-rules as a Basis for Processing Ill-Formed Output.

Weischedel, Ralph;
Meteer, Marie;
Schwartz, Richard;
Ramshaw, Lance;
and Palmucci, Jeff 19(2): 359–382
Coping with Ambiguity and Unknown Words through Probabilistic Models.

Wiebe, Janyce M. 20(2): 233–288
Tracking Point of View in Narrative.

Wilensky, Robert;
Chin, David N.;
Luria, Marc;
Martin, James;
Mayfield, James;
and Wu, Dekai 14(4): 35–85
The Berkeley UNIX Consultant Project.

Wilks, Yorick
see Fass, Dan 9(3–4): 178–187

Woods, William A. 6(1): 1–12
Cascaded ATN Grammars.

Wu, Dekai
see Wilensky, Robert et al. 14(4): 35–85

Ylilammi, Matti
see Jäppinen, Harri 12(4): 257–272

Youd, Nick J.
see Andry, François et al. 18(3): 245–268

Yu, Yeong-Ho
see Simmons, Robert F. 18(4): 391–418

Zadrozny, Wlodek
and Jensen, Karen 17(2): 171–210
Semantics of Paragraphs.

Zajac, Rémi 18(2): 159–182
Inheritance and Constraint-Based Grammar Formalisms.

Zernik, Uri
and Dyer, Michael G. 13(3–4): 308–327
The Self-Extending Phrasal Lexicon.

Zoeppritz, Magdalena 7(2): 109–119
The Meaning of OF and HAVE in the USL System.

Title Index

Volumes 6–20

Accurate Methods for the Statistics of Surprise and Coincidence
Dunning, Ted 19(1): 61–74

Acquisition and Use of Context-Dependent Grammars for English, The
Simmons, Robert F.
and Yu, Yeong-Ho 18(4): 391–418

Acquisition of Stress: A Data-Oriented Approach, The
Daelemans, Walter;
Gillis, Steven;
and Durieux, Gert 20(3): 421–451

Algorithm for Generating Quantifier Scopings, An
Hobbs, Jerry R.
and Shieber, Stuart M. 13(1–2): 47–63

Algorithm for High Accuracy Name Pronunciation by Parametric Speech Synthesizer, An
Vitale, Tony 17(3): 257–276

Algorithm for Pronominal Anaphora Resolution, An
Lappin, Shalom
and Leass, Herbert 20(4): 535–561

Alternative Conception of Tree-Adjoining Derivation, An
Schabes, Yves
and Shieber, Stuart M. 20(1): 91–124

Ambiguous Noun Phrases in Logical Form
Harper, Mary P. 18(4): 419–466

Analyzing the Structure of Argumentative Discourse
Cohen, Robin 13(1–2): 11–24

Anaphora Resolution in Slot Grammar
Lappin, Shalom
and McCord, Michael 16(4): 197–212

Applied Computational Linguistics in Perspective: Proceedings of the Workshop
Johnson, Carroll
and Bachenko, Joan 8(2): 55–84

ASCOF—A Modular Multilevel System for French–German Translation
Biewer, Axel;
Feneyrol, Christian;
Ritzke, Johannes;
and Stegentritt, Erwin 11(2–3): 137–154

Aspect, Aspectual Class, and the Temporal Structure of Narrative
Nakhimovsky, Alexander 14(2): 29–43

Associative Model of Morphological Analysis: An Empirical Inquiry
Jäppinen, Harri
and Ylilammi, Matti 12(4): 257–272

Attention, Intentions, and the Structure of Discourse
Grosz, Barbara J.
and Sidner, Candace L. 12(3): 175–204

Automated Translation at Grenoble University
Vauquois, Bernard
and Boitet, Christian 11(1): 28–36

Berkeley UNIX Consultant Project, The
Wilensky, Robert;
Chin, David N.;
Luria, Marc;
Martin, James;
Mayfield, James;
and Wu, Dekai 14(4): 35–85

Building a Large Annotated Corpus of English: The Penn Treebank
Marcus, Mitchell P.;
Santorini, Beatrice;
and Marcinkiewicz, Mary Ann 19(2): 313–330

Cascaded ATN Grammars
Woods, William A. 6(1): 1–12

Categorial Semantics and Scoping
Pereira, Fernando C. N. 16(1): 1–10

Category Structures
Gazdar, Gerald;
Pullum, Geoffrey K.;
Carpenter, Robert;
Klein, Ewan;
Hukari, Thomas E.;
and Levine, Robert D. 14(1): 1–19

Characterizing Indirect Speech Acts
Brown, Gretchen P. 6(3–4): 150–166

Chinese Number-Names, Tree Adjoining Languages, and Mild Context-Sensitivity
Radzinski, Daniel 17(3): 277–300

Class-Based *n*-gram Models of Natural Language
Brown, Peter F.;
Della Pietra, Vincent J.;
deSouza, Peter V.;
Lai, Jennifer C.;
and Mercer, Robert L. 18(4): 467–480

Classification of Machine Translation Divergences and a Proposed Solution
Dorr, Bonnie 20(4): 597–633

Commentary on Bird and Klein
Coleman, John 20(3): 492

Commentary on Daelemans, Gillis, and Durieux
Gupta, Prahlad 20(3): 452

Commentary on Lowe and Mazaudon
Hartman, Steven Lee 20(3): 418

Commentary on Lowe and Mazaudon

Hewson, John 20(3): 419

Commentary on Daelemans, Gillis, and Durieux
Kaye, Jonathan 20(3): 453

Commentary on Kaplan and Kay
Liberman, Mark 20(3): 379

Commentary on Kaplan and Kay
Ritchie, Graeme 20(3): 380

Commentary on Bird and Klein
Richard Sproat 20(3): 493

Comments on Pullum's Criticisms
Langendoen, D. Terence
and Postal, Paul M. 10(3–4): 187–188

Common Parsing Scheme for Left- and Right-Branching Languages, A
Sato, Paul T. 14(1): 20–30

Commonsense Metaphysics and Lexical Semantics
Hobbs, Jerry R.;
Croft, William;
Davies, Todd;
Edwards, Douglas;
and Laws, Kenneth 13(3–4): 241–250

Computation of the Probability of Initial Substring Generation by Stochastic Context-Free Grammars
Jelinek, Frederick
and Lafferty, John D. 17(3): 315–324

Computational Complexity and Lexical-Functional Grammar
Berwick, Robert C. 8(3–4): 97–109

Computational Framework for Lexical Description, A
Ritchie, Graeme D.;
Pulman, Stephen G.;
Black, Alan W.;
and Russell, Graham J. 13(3–4): 290–307

Computational Grammar of Discourse-Neutral Prosodic Phrasing in English
Bachenko, J.
and Fitzpatrick, E. 16(3): 155–170

Computational Model of the Semantics of Tense and Aspect, A
Passonneau, Rebecca J. 14(2): 44–60

Computational Theory of Goal-Directed Style in Syntax, A
DiMarco, Chrysanne
and Hirst, Graeme 19(3): 451–499

Computer Generation of Multiparagraph English Text
Mann, William C.
and Moore, James A. 7(1): 17–29

Computing Story Trees
Correira, Alfred 6(3–4): 135–149

Computing with Features as Formulae
Johnson, Mark 20(1): 1–25

Concept Extraction, from Proceedings of the Workshop on Applied Computational Linguistics in Perspective
Montgomery, Christine (Chair) 8(2): 70–73

Co-occurrences of Antonymous Adjectives and Their Contexts
Justeson, John S.
and Katz, Slava M. 17(1): 1–20

Coping with Ambiguity and Unknown Words through Probabilistic Models
Weischedel, Ralph;
Meteer, Marie;
Schwartz, Richard;
Ramshaw, Lance;
and Palmucci, Jeff 19(2): 359–382

Coping with Syntactic Ambiguity or How to Put the Block in the Box on the Table
Church, Kenneth
and Patil, Ramesh 8(3–4): 139–149

Correction of Ill-Formed Input Using History-Based Expectation with Applications to Speech Understanding, The
Fink, Pamela E.
and Biermann, Alan W. 12(1): 13–36

Denotational Semantics for "Natural" Language Question-Answering Programs
Main, Michael G.
and Benson, David B. 9(1): 11–21

Design of LMT: A Prolog-Based Machine Translation System
McCord, Michael C. 15(1): 33–52

Determining Verb Phrase Referents in Dialogs
Robinson, Ann E. 7(1): 1–16

Disambiguating Prepositional Phrase Attachments by Using On-Line Dictionary Definitions
Jensen, Karen
and Binot, Jean-Louis 13(3–4): 251–260

Discourse-Oriented Anaphora Resolution: A Review
Hirst, Graeme 7(2): 85–98

Discovery Procedures for Sublanguage Selectional Patterns: Initial Experiments
Grishman, Ralph;
Hirschman, Lynette;
and Nhan, Ngo Thanh 12(3): 205–215

Editor for the Explanatory and Combinatory Dictionary of Contemporary French (DECFC), An
Décary, Michel
and Lapalme, Guy 16(3): 145–154

Efficient Augmented-Context-Free Parsing Algorithm, An
Tomita, Masaru 13(1–2): 31–46

Efficient Easily Adaptable System for Interpreting Natural Language Queries, An
Warren, David H. D.
and Pereira, Fernando C. N. 8(3–4): 110–122

Efficient Natural Language Processing System Specially Designed for the Chinese Language, An
Lee, Lin-Shan;
Chien, Lee-Feng;
Lin, Long-Ji;
Huang, James;
and Chen, K.-J. 17(4): 347–374

Empirical Studies on the Disambiguation of Cue Phrases
Hirschberg, Julia
and Litman, Diane 19(3): 501–530

English and the Class of Context-Free Languages
Postal, Paul M.
and Langendoen,
D. Terence 10(3–4): 177–181

Erratum to: A Statistical Approach to Machine Translation 17(3): 325–326

Estimate of an Upper Bound for the Entropy of English, An
Brown, Peter L.;
Della Pietra, Steven A.;
Della Pietra, Vincent J.;
Lai, Jennifer C.;
and Mercer, Robert L. 18(1): 31–40

EUROTRA: A Multilingual System under Development
Johnson, Rod;
King, Maghi;
and des Tombe, Louis 11(2–3): 155–169

Evaluating Message Understanding Systems: An Analysis of the Third Message Understanding Conference (MUC-3)
Chinchor, Nancy;
Hirschman, Lynette;
and Lewis, David 19(3): 409–449

Extraposition Grammars
Pereira, Fernando 7(4): 243–256

Feature Structures and Nonmonotonicity
Bouma, Gosse 18(2): 183–204

Features and Formulae
Johnson, Mark 17(2): 131–152

Flexible Parsing
Hayes, Philip J.
and Mouradian, George V. 7(4): 232–242

Focusing for Interpretation of Pronouns
Sidner, Candace L. 7(4): 217–231

Formal Basis for Performance Evaluation of Natural Language Understanding Systems, A
Guida, Giovanni
and Mauri, Giancarlo 10(1): 15–30

Formal Lexicon in the Meaning-Text Theory (Or How to Do Lexica with Words), A
Melcuk, Igor
and Polguère, Alain 13(3–4): 261–275

Formal Model for Context-Free Languages Augmented with Reduplication, A
Savitch, Walter 15(4): 250–261

From English to Logic: Context-Free Computation of 'Conventional' Logical Translation
Schubert, Lenhart
and Pelletier, Francis J. 8(1): 27–44

From Grammar to Lexicon: Unsupervised Learning of Lexical Syntax
Brent, Michael R. 19(2): 243–262

Generalized Augmented Transition Network Grammars for Generation from Semantic Networks
Shapiro, Stuart C. 8(1): 12–26

Generalized Probabilistic LR Parsing of Natural Language (Corpora) with Unification-Based Grammars
Briscoe, Ted and Carroll, John 19(1): 25–60

Generative Lexicon, The
Pustejovsky, James 17(4): 409–441

Generative Power of Categorial Grammars and Head-Driven Phrase Structure Grammars with Lexical Rules, The
Carpenter, Bob 17(3): 301–314

Grammatical Category Disambiguation by Statistical Optimization
DeRose, Steven J. 14(1): 31–39

Hierarchical Stochastic Model for Automatic Prediction of Prosodic Boundary Location, A
Ostendorf, M.
and Veilleux, N. 20(1): 27–54

How to Encode Semantic Knowledge: A Method for Meaning Representation and Computer-Aided Acquisition
Velardi, Paola; Pazienza, Maria T.; and
Fasolo, Michela 17(2): 153–170

Implementable Semantics for Comparative Constructions, An
Rayner, Manny
and Banks, Amelie 16(2): 86–112

Implementing Systemic Classification by Unification
Mellish, C. S. 14(1): 40–51

Incremental Processing and the Hierarchical Lexicon
van der Linden, Erik-Jan 18(2): 219–238

Indexical Expressions in the Scope of Attitude Verbs
Haas, Andrew R. 19(4): 637–649

Inheritance and Complementation: A Case Study of *Easy* Adjectives and Related Nouns
Flickinger, Dan
and Nerbonne, John 18(3): 269–310

Inheritance and Constraint-Based Grammar Formalisms
Zajac, Rémi 18(2): 159–182

Inheritance in Natural Language Processing
Daelemans, Walter; De Smedt, Koenraad;
and Gazdar, Gerald 18(2): 205–218

Inheritance in Word Grammar
Fraser, Norman M.
and Hudson, Richard A. 18(2): 133–158

Integrated Processing Produces Robust Understanding
Selfridge, Mallory 12(2): 89–106

Integrated Understander, An
Schank, Roger C.;
Lebowitz, Michael;
and Birnbaum, Lawrence 6(1): 13–30

Interface between Phrasal and Functional Constraints, The
Maxwell, John T.
and Kaplan, Ronald M. 19(4): 571–590

Interpretation of Negation in Feature Structure Descriptions, An
Dawar, Anuj
and Vijay-Shanker, K. 16(1): 11–21

Introduction to Computational Phonology
Bird, Steven 20(3): iii–ix

Introduction to the Special Issue on Computational Linguistics Using Large Corpora
Church, Kenneth W.
and Mercer, Robert L. 19(1): 1–24

Japanese Discourse and the Process of Centering
Walker, Marilyn;
Iida, Masayo;
and Cote, Sharon 20(2): 193–232

Japanese Government Project for Machine Translation, The
Nagao, Makoto;
Tsujii, Jun-ichi;
and Nakamura, Jun-ichi 11(2–3): 91–110

Knowledge Representation Approach to Understanding Metaphors, A
Weiner, E. Judith 10(1): 1–14

Knowledge Representation for Commonsense Reasoning with Text
Dahlgren, Kathleen
and McDowell, Joyce 15(3): 149–170

Language Generated by Two-Level Morphological Rules
Ritchie, Graeme D. 18(1): 41–60

Large Lexicons for Natural Language Processing: Utilizing the Grammar Coding System of LDOCE
Boguraev, Bran
and Briscoe, Ted 13(3–4): 203–218

Lexical Cohesion Computed by Thesaural Relations as an Indicator of the Structure of Text
Morris, Jane
and Hirst, Graeme 17(1): 21–48

Lexical Semantic Techniques for Corpus Analysis
Pustejovksy, James;
Bergler, Sabine;
and Anick, Peter 19(2): 331–358

LFP: A Logic for Linguistic Descriptions and an Analysis of its Complexity
Rounds, William C. 14(4): 1–9

LRC Machine Translation System, The
Bennett, Winfield S.
and Slocum, Jonathan 11(2–3): 111–121

Machine Translation, from Proceedings of the Workshop on Applied Computational Linguistics in Perspective
Kay, Martin (Chair) 8(2): 74–78

Making DATR Work for Speech: Lexicon Compilation in SUNDIAL
Andry, François;
Fraser, Norman M.;
McGlashan, Scott;
Thornton, Simon;
and Youd, Nick J. 18(3): 245–268

Mathematics of Statistical Machine Translation: Parameter Estimation, The
Brown, Peter F.;
Della Pietra, Stephen A.;
Della Pietra, Vincent J.;
and Mercer, Robert L. 19(2): 263–312

Meaning of OF and HAVE in the USL System, The
Zoeppritz, Magdalena 7(2): 109–119

met*: A Method for Discriminating Metonymy and Metaphor by Computer
Fass, Dan 17(1): 49–90

Meta-rules as a Basis for Processing Ill-Formed Output
Weischedel, Ralph M.
and Sondheimer, Norman K. 9(3–4): 161–177

Modeling the User in Natural Language Systems
Kass, Robert
and Finin, Tim 14(3): 5–22

Modeling the User's Plans and Goals
Carberry, Sandra 14(3): 23–37

Natural Language Access to Data Bases: Interpreting Update Requests
Davidson, James

and Kaplan, S. Jerrold 9(2): 57–68

Natural Language Generation from Plans
Mellish, Chris
and Evans, Roger 15(4): 233–249

Natural Language Interface, from Proceedings of the Workshop on Applied Computational Linguistics in Perspective
Hendrix, Gary G. (Chair) 8(2): 56–61

Natural Language Querying of Historical Data Bases
Clifford, James 14(4): 10–34

NOMAD System: Expectation-Based Detection and Correction of Errors during Understanding of Syntactically and Semantically Ill-Formed Text, The
Granger, Richard H. 9(3–4): 188-196

Non-singular Concepts in Natural Language Discourse
Strzalkowski, Tomek
and Cercone, Nick 15(3): 171–186

On the Complexity of ID/LP Parsing
Barton, G. Edward, Jr. 11(4): 205–218

On the Mathematical Properties of Linguistic Theories
Perrault, C. Raymond 10(3–4): 165–176

On Two Recent Attempts to Show that English is Not a CFL
Pullum, Geoffrey K. 10(3–4): 182–186

One-Level Phonology: Autosegmental Representations and Rules as Finite Automata
Bird, Steven
and Ellison, Mark T. 20(1): 55–90

Operating Statistics for the Transformational Question-Answering System
Damerau, Fred J. 7(1): 30–42

Paraphrasing Questions Using Given and New Information
McKeown, Kathleen R. 9(1): 1–10

Parse Fitting and Prose Fixing: Getting a Hold on Ill-Formedness
Jensen, Karen;
Heidorn, George E.;
Miller, Lance A.;
and Ravin, Yael 9(3–4): 147–160

Parsing Algorithm for Unification Grammar, A
Haas, Andrew 15(4): 219–232

Parsing Algorithm that Extends Phrases, A
Chester, Daniel 6(2): 87–96

Parsing Some Constrained Grammar Formalisms
Vijay-Shanker, K.
and Weir, David J. 19(4): 591–636

Parsing with Flexibility, Dynamic Strategies, and Idioms in Mind
Stock, Oliviero 15(1): 1–18

Parsing with a Small Dictionary for Applications such as Text to Speech
O'Shaughnessy, Douglas D. 15(2): 97–108

Phonological Analysis in Typed Feature Systems
Bird, Steven
and Klein, Ewan 20(3): 455–491

Phrase Structure Trees Bear More Fruit than You Would Have Thought
Joshi, Aravind
and Levy, Leon S. 8(1): 1–11

Phrase-Structured Grammatical Framework for Transportable Natural Language Processing, A
Ballard, Bruce W.
and Tinkham, Nancy L. 10(2): 81–96

PHRED: A Generator for Natural Language Interfaces
Jacobs, Paul S. 11(4): 219–242

Plan-Based Analysis of Indirect Speech Acts, A
Perrault, C. Raymond
and Allen, James F. 6(3–4): 167–182

Planning Text for Advisory Dialogues: Capturing Intentional and Rhetorical Information
Moore, Johanna D.
and Paris, Cécile L. 19(4): 651–694

Practical Approach to Multiple Default Inheritance for Unification-Based Lexicons, A
Russell, Graham;
Ballim, Afzal;
Carroll, John;
and Warwick-Armstrong, Susan 18(3): 311–338

Practical Parsing of Generalized Phrase Structure Grammars
Fisher, Anthony J. 15(3): 139–148

Pragmatics of Referring and the Modality of Communication, The
Cohen, Philip R. 10(2): 97–146

Pragmatics-Based Approach to Ellipsis Resolution, A
Carberry, Sandra 15(2): 75–96

Preference Semantics, Ill-Formedness, and Metaphor
Fass, Dan
and Wilks, Yorick 9(3–4): 178—187

Processing Dictionary Definitions with Phrasal Pattern Hierarchies
Alshawi, Hiyan 13(3–4): 195–202

Program for Aligning Sentences in Bilingual Corpora, A
Gale, William A.
and Church, Kenneth W. 19(1): 75–102

Prospects for Computer-Assisted Dialect Adaptation
Webber, David J.
and Mann, William C. 7(3): 165–177

Reasoning on a Highlighted User Model to Respond to Misconceptions
McCoy, Kathleen F. 14(3): 52–63

Recognizing and Responding to Plan-Oriented Misconceptions
Quilici, Alex;
Dyer, Michael G.;
and Flowers, Margot 14(3): 38–51

Reconstruction Engine: A Computer Implementation of the Comparative Method, The
Lowe, John B.
and Mazaudon, Martine 20(3): 381–417

Recovery Strategies for Parsing Extragrammatical Language
Carbonell, Jaime G.
and Hayes, Philip J. 9(3–4): 123–146

Reference Identification and Reference Identification Failures
Goodman, Bradley A. 12(4): 273–305

Regular Models of Phonological Rule Systems
Kaplan, Ronald M.
and Kay, Martin 20(3): 331–378

Relaxation Theories for Parsing Ill-Formed Input
Kwasny, Stan C.
and Sondheimer, Norman K. 7(2): 99–108

Resolving Lexical Ambiguity in a Deterministic Parser
Milne, Robert 12(1): 1–12

Resolving Quasi Logical Forms
Alshawi, Hiyan 16(3): 133–144

Responding Intelligently to Unparsable Inputs
Weischedel, Ralph M.
and Black, John E. 6(2): 87–109

Restricting Logic Grammars with Government-Binding Theory
Stabler, Edward P., Jr. 13(1–2): 1–10

Retrieving Collocations from Text: Xtract
Smadja, Frank 19(1): 143–178

Roles, Co-Descriptors, and the Formal Representation of Quantified English Expressions
Martin, William A. 7(3): 137–147

Self-Extending Phrasal Lexicon, The
Zernik, Uri
and Dyer, Michael G. 13(3–4): 308–327

Semantic-Head-Driven Generation
Shieber, Stuart M.;
van Noord, Gertjan;
Pereira, Fernando C. N.;
and Moore, Robert C. 16(1): 30–42

Semantics of Paragraphs
Zadrozny, Wlodek and
Jensen, Karen 17(2): 171–210

Sentential Semantics for Propositional Attitudes
Haas, Andrew R. 16(4): 213–233

Simultaneous-Distributive Coordination and Context-Freeness
Kac, Michael B.;
Manaster-Ramer, Alexis;
and Rounds, William C. 13(1–2): 25–30

Slot Grammars
McCord, Michael C. 6(1): 31–43

SPANAM and ENGSPAN: Machine Translation at the Pan American Health Organization
Vasconcellos, Muriel
and Leon, Marjorie 11(2–3): 122–136

Statistical Approach to Machine Translation, A
Brown, Peter;
Cocke, John;
Della Pietra, Stephen;
Della Pietra, Vincent J.;
Jelinek, Fredrick;
Lafferty, John D.;
Mercer, Robert L.;
and Roossin, Paul S. 16(2): 79–85

Strong Generative Capacity, Weak Generative Capacity, and Modern Linguistic Theories
Berwick, Robert C. 10(3–4): 189–202

Structural Ambiguity and Lexical Relations
Hindle, Donald and
Rooth, Mats 19(1): 103–120

Sublanguages, from Proceedings of the Workshop on Applied Computational Linguistics in Perspective
Kittredge, Richard (Chair) 8(2): 79–82

Subworld Concept Lexicon and the Lexicon Management System, The
Nirenburg, Sergei
and Raskin, Victor 13(3–4): 276–289

Summarizing Natural Language Database Responses
Kalita, Jugal K.;
Jones, Marlene L.;
and McCalla, Gordon I. 12(2): 107–124

Survey of Machine Translation: Its History, Current Status, and Future Prospects, A
Slocum, Jonathan 11(1): 1–17

Syntactic Analysis Method of Long Japanese Sentences Based on the Detection of Conjunctive Structures, A
Kurohashi, Sadao

and Nagao, Makoto 20(4): 507–534

Syntactic Graphs: A Representation for the Union of All Ambiguous Parse Trees
Seo, Jungyun
and Simmons, Robert F. 15(1): 19–32

Systemic Classification and its Efficiency
Brew, Chris 17(4): 375–408

Tagging English Text with a Probabilistic Model
Merialdo, Bernard 20(2): 155–172

Tailoring Object Descriptions to a User's Level of Expertise
Paris, Cécile L. 14(3): 64–78

TAUM-AVIATION: Its Technical Features and Some Experimental Results
Isabelle, Pierre
and Bourbeau, Laurent 11(1): 18–27

Temporal Ontology and Temporal Reference
Moens, Marc
and Steedman, Mark 14(2): 15–28

Tense as Discourse Anaphor
Webber, Bonnie Lynn 14(2): 61–73

Tense, Quantifiers, and Contexts
Hinrichs, Erhard W. 14(2): 3–14

Text Generation, from Proceedings of the Workshop on Applied Computational Linguistics in Perspective
Mann, William (Chair) 8(2): 62–69

Text-Translation Alignment
Kay, Martin and
Röscheisen, Martin 19(1): 121–142

TINA: A Natural Language System for Spoken Language Applications
Seneff, Stephanie 18(1): 61–86

Tools and Methods for Computational Linguistics
Byrd, Roy J.;
Calzolari, Nicoletta;
Chodorow, Martin S.;
Klavans, Judith L.;
Neff, Mary S.;
and Rizk, Omneya A. 13(3–4): 219–240

Toward Natural Language Computation
Biermann, Alan W.
and Ballard, Bruce W. 6(2): 71–86

Tracking Point of View in Narrative
Wiebe, Janyce M. 20(2): 233–288

Training and Scaling Preference Metrics for Disambiguation
Alshawi, Hiyan
and Carter, David 20(4): 635–648

Translating Spanish into Logic through Logic
Dahl, Veronica 7(3): 149–164

Treating Coordination in Logic Grammars
Dahl, Veronica
and McCord, Michael C. 9(2): 69–91

Tree-Adjoining Grammar Parsing and Boolean Matrix Multiplication
Satta, Giorgio 20(2): 173–192

Using Descriptions of Trees in a Tree Adjoining Grammar
Vijay-Shanker, K. 18(4): 481–518

Using Multiple Knowledge Sources for Work Sense Discrimination
McRoy, Susan W. 18(1): 1–30

Using Semantics in Non-Context-Free Parsing of Montague Grammar
Warren, David Scott
and Friedman, Joyce 8(3–4): 123–238

Wide-Range Restructuring of Intermediate Representations in Machine Translation
Tsutsumi, Taijiro 16(2): 71–78

Word Association Norms, Mutual Information, and Lexicography
Church, Kenneth Ward
and Hanks, Patrick 16(1): 22–29

Word Sense Disambiguation Using a Second Language Monolingual Corpus
Dagan, Ido
and Itai, Alon 20(4): 563–596